

Hisense

LC **LaSeR**
cinema



BEDIENUNGSANLEITUNG

Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und vergewissern Sie sich, dass Sie den Inhalt vollständig verstanden haben, bevor Sie das Gerät zum ersten Mal in Betrieb nehmen.

Deutsch

In order to promote environmental protection and assume social responsibility, we strongly recommend you to acquire the electronic user manual of multi-language through the QR code below.



Zeskanuj kod QR dla elektronicznych instrukcji obsługi w innych językach.

Nuskaitykite QR kodą norėdami rasti elektroninį vartotojų vadovą kitomis kalbomis

Skenējiet QR kodu , lai iegūtu elektroniskās lietotāja rokasgrāmatas citās valodās.

Skaneerige QR-koodi elektrooniliste kasutusjuhendite jaoks teistes keeltes.

Naskenujte QR kód pro elektronické uživatelské příručky v jiných jazycích.

Prehľadajte kód QR pre elektronické príručky používateľov v iných jazykoch

Scan de QR-code voor elektronische gebruiksaanwijzingen in andere talen.

Poskenirajte QR kodo za navodila za uporabo v ostalih jezikih.

Olvassa be a QR-kódot a többi idegen nyelvű elektronikus felhasználói kézikönyvekért.

Skenirajte QR kod za elektronske korisničke priručnike na drugim jezicima.

Сканирайте QR кода за електронни ръководства за потребителя на други езици.

Σαρώστε τον κωδικό QR για ηλεκτρονικά εγχειρίδια χρήσης σε άλλες γλώσσες.

Wichtiger Hinweis

Mit diesem Symbol  beginnende Absätze weisen auf wichtige Anweisungen, Tipps oder Bedingungen für die folgenden Einstellungen hin.

 Lesen Sie zu Ihrer eigenen Sicherheit und für eine optimale Leistung Ihres Geräts unbedingt die Sicherheitsanweisungen, bevor Sie eine Installation vornehmen.

Die Kompatibilität mit Produkten, Software und Dienstleistungen von Drittanbietern wird nicht garantiert. Wir können nicht für Schäden oder Verluste haftbar gemacht werden, die durch den Betrieb, die Verwendung oder die Verbindung mit inkompatiblen Geräten oder Apps entstehen. Für die Aufnahme und Wiedergabe von Inhalten auf diesem oder einem anderen Gerät ist möglicherweise die Genehmigung des Eigentümers des Urheberrechts oder anderer Rechte an diesen Inhalten erforderlich. Es liegt in Ihrer Verantwortung, sicherzustellen, dass die Verwendung dieses oder eines anderen Geräts mit den in Ihrem Land geltenden Urheberrechtsgesetzen übereinstimmt. Bitte beziehen Sie sich für weitere Informationen zu den einschlägigen Gesetzen und Vorschriften auf die geltenden Gesetze oder wenden Sie sich an den Inhaber der Rechte an den Inhalten, die Sie aufnehmen oder wiedergeben möchten.

Lesen Sie diese Anleitung
Befolgen Sie alle Anweisungen
Beachten Sie alle Warnhinweise
Heben Sie diese Anleitung gut auf
Alle Rechte vorbehalten.

Bevollmächtigter EU-Vertreter

Name: Gorenje gospodinjski aparati, d.o.o.

Adresse: Partizanska cesta 12, 3320 Velenje, Slovenija

E-Mail: info@gorenje.com

Sicherheitsanweisungen

Halten Sie sich stets an die folgenden Vorsichtsmaßnahmen, um gefährliche Situationen und Schaden an Ihrem Gerät zu vermeiden sowie einen sicheren und ordnungsgemäßen Gebrauch Ihres Geräts sicherzustellen.

	VORSICHT STROMSCHLAGGEFAHR NICHT ÖFFNEN	
VORSICHT: UM DAS RISIKO EINES STROMSCHLAGS ZU VERRINGERN, DARF DIE ABDECKUNG (ODER DIE RÜCKSEITE) NICHT ENTFERNT WERDEN. ENTHÄLT KEINE VOM BENUTZER ZU WARTENDEN TEILE. ÜBERLASSEN SIE DIE WARTUNG EINEM QUALIFIZIERTEN SERVICEPERSONAL.		



Das Blitzsymbol mit Pfeilkopf in einem gleichseitigen Dreieck ist ein Warnhinweis, der den Besitzer vor dem Vorhandensein nicht isolierter „gefährlicher Spannung“ im Inneren des Geräts warnen soll, die hoch genug sein kann, um für Personen eine Stromschlaggefahr darzustellen.



Das Ausrufezeichen in einem gleichseitigen Dreieck ist ein Warnhinweis, der den Besitzer auf das Vorhandensein wichtiger Betriebs- und Wartungsanweisungen (Service) in der dem Gerät beigelegten Unterlagen aufmerksam machen soll.



Wechselspannung AC: Dieses Symbol zeigt an, dass es sich bei der mit dem Symbol gekennzeichneten Nennspannung um Wechselspannung AC handelt.



Produkt der Klasse II: Dieses Symbol zeigt an, dass ein Sicherheitsanschluss für die Schutzterdung (Erde) nicht erforderlich ist.

Verwendungszweck und Umgebungsbedingungen für dieses Gerät

Dieses Gerät ist für die Wiedergabe von Video- und Audiosignalen, aufgestellt auf einem Tisch, in einer Heim- oder Büroumgebung bestimmt. Es darf nicht in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit oder Staubkonzentration verwendet werden. Die Garantie arbeitet nur korrekt, wenn es nach der bestimmungsgemäßen Verwendung durch den Hersteller verwendet wird.



ACHTUNG

Luftfeuchtigkeit und Staubkonzentration können zu Kriechströmen im Gerät führen. Um das Risiko eines Brands oder Stromschlags zu verringern:

- Setzen Sie das Gerät nicht Regen, Feuchtigkeit, Tropf- oder Spritzwasser aus, und stellen Sie keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gegenstände wie Vasen, Tassen usw. auf oder über das Gerät.
- Berühren Sie das Gerät nicht mit nassen Händen.
- Setzen Sie das Gerät nicht dem direkten Einfluss einer Klimaanlage aus und halten Sie Kerzen oder andere offene Flammen stets vom Gerät fern.

Wenn das Gerät von einer kalten in eine warme Umgebung gebracht wird, lassen Sie es mindestens eine Stunde lang ausgeschaltet, um Kondensation zu vermeiden. Wenn Sie es im Freien verwenden, stellen Sie sicher, dass es vor Feuchtigkeit geschützt ist.

Wenn Sie etwas Ungewöhnliches bemerken, ziehen Sie sofort den Netzstecker.

Verwenden Sie im Fall eines Brands vorzugsweise einen CO₂-Gas- oder Pulverfeuerlöscher. Wenn solche Feuerlöscher nicht zugänglich sind, versuchen Sie, die Stromzufuhr zu unterbrechen, bevor Sie einen Wasserfeuerlöscher verwenden.

Das Gerät könnte herunterfallen und schwerwiegende oder tödliche Verletzungen verursachen. Mit den folgenden einfachen

Vorkehrungen können viele Verletzungen, insbesondere bei Kindern, vermieden werden:

- Verwenden Sie IMMER die vom Hersteller des Geräts empfohlenen Schränke, Ständer oder Montagemethoden.
- Verwenden Sie IMMER Möbelstücke, die das Gerät sicher tragen können.
- Stellen Sie IMMER sicher, dass das Gerät nicht über die Kante des Möbelstücks hinausragt.
- Klären Sie Kinder IMMER darüber auf, dass es gefährlich ist, auf Möbelstücke zu klettern, um das Gerät oder seine Bedienelemente zu erreichen.
- Verlegen Sie die an Ihr Gerät angeschlossenen Kabel IMMER so, dass man nicht darüber stolpern, daran ziehen oder danach greifen kann.
- Stellen Sie das Gerät NIE an einer instabilen Stelle auf.
- Stellen Sie das Gerät NIE auf hohe Möbelstücke (z. B. Schränke oder Bücherregale), ohne sowohl das Möbelstück als auch das Gerät an einer geeigneten Stelle zu verankern.
- Stellen Sie das Gerät NIE auf Stoffe oder andere Materialien, die sich zwischen dem Gerät und dem Möbelstück befinden.
- Stellen Sie NIE Gegenstände, die Kinder zum Klettern verleiten könnten, wie z. B. Spielzeug und Fernbedienungen, auf das Gerät oder die Möbelstücke, auf denen das Gerät steht.

Wenn Ihr vorhandenes Gerät so wie es ist an einen anderen Ort gestellt werden soll, sind die gleichen Überlegungen wie oben zu beachten.

■ Stromversorgung

Falsche Spannungen können das Gerät beschädigen. Schließen Sie das Gerät nur mit dem mitgelieferten Netzkabel an eine Stromversorgung mit der richtigen, auf dem Typenschild angegebenen Spannung und Frequenz an.

Der Netzstecker muss leicht zugänglich sein, damit das Gerät jederzeit vom Netz getrennt werden kann. Solange das Gerät an eine Steckdose angeschlossen ist, steht es unter Spannung, auch wenn es sich im Standby-Modus befindet.

Es wird empfohlen, das Gerät an einen eigenen Stromkreis anzuschließen.

- Überlasten Sie die Steckdosen nicht, indem Sie zu viele Geräte an dieselbe Steckdose anschließen. Überlastete Steckdosen, Verlängerungskabel usw. sind gefährlich und können zu Stromschlägen und Bränden führen.

Warten Sie nach dem Ausschalten mindestens 5 Sekunden, bevor Sie das Gerät erneut einschalten. Ein häufiges Umschalten der Stromversorgung in kurzer Zeit kann zu anormalem Verhalten des Geräts führen.

■ Netzstecker und Netzkabel

- Fassen Sie den Netzstecker nicht mit nassen Händen an.
- Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Netzkabel. Verlegen Sie das Kabel so, dass es nicht geknickt wird, nicht über scharfe Kanten verläuft, nicht darauf getreten wird und es nicht mit Chemikalien in Berührung kommt. Ein Netzkabel mit beschädigter Isolierung kann einen Stromschlag und einen Brand verursachen.
- Ziehen Sie den Netzstecker, NICHT am Kabel, wenn Sie das Gerät ausstecken. Das Kabel kann beschädigt werden und einen Kurzschluss verursachen, wenn Sie daran ziehen.
- Legen Sie das Netzkabel nicht in die Nähe eines Gegenstands mit hoher Temperatur.
- Bewegen Sie das Gerät nicht, wenn das Netzkabel in einer Steckdose eingesteckt ist.
- Verwenden Sie kein beschädigtes oder loses Netzkabel oder eine beschädigte Steckdose.

- Verwenden Sie keine anderen Netzkabel als das mit diesem Gerät mitgelieferte.
- Wenn der NETZSTECKER des Netzkabels als Trennvorrichtung verwendet wird, müssen die Trennvorrichtung und die Steckdose leicht zugänglich sein.

■ Belüftung und hohe Temperaturen

Stellen Sie das Gerät nur an einem gut belüfteten Ort auf und achten Sie darauf, dass an den Seiten mindestens 30 cm und an der Rückseite mindestens 5 cm Freiraum für die Luftzirkulation vorhanden sind. Übermäßige Hitze und eine Behinderung der Belüftung können zu einem Brand oder einem vorzeitigen Ausfall einiger elektrischer Komponenten führen.

- Verdecken Sie die Lüftungsöffnungen nicht mit Zeitungen, Tischtüchern, Vorhängen usw.
- Trocknen Sie keine Kleidung usw. auf dem Gerät.
- Achten Sie darauf, die Lüftungsöffnungen nicht zu berühren, da sie heiß werden können.
- Führen Sie keine Fremdkörper durch die Lüftungsöffnungen in das Gerät ein.

■ Warnung vor Ausgasungen

Neue Möbel, Teppiche, Farben, Baumaterialien und elektronische Geräte können durch Ausdünstungen Chemikalien an die Luft abgeben. Nachdem Sie Ihr Gerät aufgestellt und zum ersten Mal eingeschaltet haben, können Sie innerhalb einiger Stunden einen leichten Geruch wahrnehmen. Das liegt daran, dass sich einige Bauteile des Geräts zum ersten Mal erwärmen. Die von uns verwendeten Materialien entsprechen in vollem Umfang den Umweltauflagen und -vorschriften. Ihr Gerät funktioniert einwandfrei, und die Ausdünstungen werden mit der Zeit nachlassen.

■ Beaufsichtigung

- Lassen Sie Kinder nicht unbeaufsichtigt in der Nähe des Geräts spielen. Es könnte umkippen, weggeschoben oder von der Standfläche heruntergezogen werden und jemanden verletzen.
- Lassen Sie ein eingeschaltetes Gerät nicht unbeaufsichtigt laufen.

■ Lautstärke

Laute Musik und Geräusche können zu irreversiblen Schäden an Ihren Ohren führen. Extreme Lautstärken sollten vermieden werden, insbesondere bei längerer Exposition und beim Verwenden von Kopfhörern.

Wenn Sie ein dröhnendes Geräusch in Ihren Ohren hören, drehen Sie die Lautstärke herunter oder setzen Sie den Kopfhörer vorübergehend ab.

■ Gewitter

Ziehen Sie den Netzstecker vom Gerät während eines Gewitters ab. Die von den Blitzeinschlägen verursachte Überspannung kann das Gerät über die Wandsteckdose beschädigen.

■ Längere Abwesenheit

Solange der Netzstecker mit einer stromführenden Steckdose verbunden ist, verbraucht das Gerät auch im Standby-Betrieb Strom. Während einer längeren Abwesenheit sollte der Netzstecker getrennt werden.

■ Reinigung und Pflege

VORSICHT:

Ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie das Gerät reinigen.

Reinigen Sie das Gerät, die Leinwand und die Fernbedienung nur mit einem weichen, feuchten, sauberen und farbneutralen Tuch. Verwenden Sie keine Chemikalien.

- Lassen Sie die Oberflächen nicht Insektenschutzmitteln, Lösungsmitteln, Verdünnern oder anderen flüchtigen Substanzen in Berührung kommen. Dies kann die Qualität der Oberfläche beeinträchtigen.
- Sprühen Sie kein Wasser oder andere Flüssigkeiten direkt auf das Gerät. Flüssigkeit im Inneren des Geräts könnte zu einem Ausfall des Geräts führen.
- Wischen Sie den Netzstecker in regelmäßigen Abständen mit einem trockenen Tuch ab.

■ Wartung/Reparatur

Entfernen Sie niemals die Abdeckung/Rückseite des Geräts; im Inneren befinden sich keine vom Benutzer zu wartenden Teile. Überlassen Sie alle Wartungsarbeiten einem qualifizierten Servicepersonal.

■ Verpackung

Bewahren Sie das Antifeuchtigkeitsmaterial und die Plastiktaschen außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

Plastiktaschen können zum Ersticken führen, und das Antifeuchtigkeitsmaterial ist schädlich, wenn es verschluckt wird. Wenn es versehentlich verschluckt wird, bringen Sie den Patienten zum Erbrechen und suchen Sie das nächste Krankenhaus auf.

■ Änderungen

Versuchen Sie nicht, dieses Produkt in irgendeiner Weise zu verändern. Unbefugte Änderungen können zum Erlöschen der Garantie für dieses Gerät führen und einen Stromschlag oder Brand verursachen.

■ Batterien für die Fernbedienung

- Nehmen Sie das Produkt nicht auseinander und versuchen Sie nicht, die Batterie selbst herauszunehmen.
- Werfen Sie die Batterie nicht ins Feuer.
- Die Batterie darf nicht zerquetscht oder durchstochen werden.
- Lassen Sie die Batterie nicht herunterfallen.
- Verwenden Sie das richtige Ladegerät.
- Stellen Sie sicher, dass Sie die Batterie richtig entsorgen.
- Setzen Sie Batterie nicht übermäßiger Hitze aus, z. B. durch Sonneneinstrahlung, Feuer oder Ähnliches.

■ Entsorgung

Lesen Sie den Abschnitt Recycling in dieser Bedienungsanleitung.

■ Laser

Schauen Sie nicht direkt in das Objektiv, wenn das Gerät eingeschaltet ist, da das Laserlicht Ihre Augen schädigen kann!

- Dieses Gerät ist mit einem Lasermodul ausgestattet. Dieses Gerät darf in keiner Weise beschädigt oder modifiziert werden; anderenfalls kann es zu Verletzungen kommen.

RG2

Wie bei jeder hellen Lichtquelle, NICHT IN DEN STRAHL
BLICKEN IEC 62471-5: 2015

LASERPRODUKT DER KLASSE 1

$\lambda = 458\text{--}472\text{ nm}/519\text{--}531\text{ nm}/635\text{--}651\text{ nm}$

Wellenlänge 458–472 nm/519–531 nm/635–651 nm

LASERPRODUKT DER KLASSE 1 IEC 60825-1: 2014

VORSICHT:

Die Verwendung von Bedienelementen oder Einstellungen oder die Durchführung von Verfahren, die von den hier angegebenen abweichen, kann zu einer gefährlichen Strahlenbelastung führen.

- Wenn dieses Gerät repariert werden muss, tragen Sie bitte einen Laser-Augenschutz mit einer optischen Dichte OD von 4 oder höher und einer Wellenlänge von 458–651 nm.
- Stellen Sie keine wasserenthaltenden Behälter auf das Gerät, wie z. B. Kosmetika oder flüssige Medikamente.
- Sollte ein Gegenstand oder Wasser in das Gerät eindringen, ziehen Sie bitte den Netzstecker und wenden Sie sich an den Kundendienst von Hisense.
- Stellen Sie keine offenen Feuerquellen (z. B. brennende Kerzen) auf dieses Gerät. Halten Sie es von hohen Temperaturen und Hitze fern.
- Setzen Sie den Akku nicht direktem Sonnenlicht oder Kerzenlicht aus.
- Halten Sie die Lüftungsschlitze auf beiden Seiten frei von Gegenständen, um eine Überhitzung des Geräts zu vermeiden.
- Um einen Kurzschluss, eine Beschädigung des Geräts oder einen Stromschlag zu vermeiden, berühren Sie die Anschlüsse oder andere Öffnungen am Gerät nicht mit scharfen Gegenständen oder Metall.
- Wenn sich das Gerät in einer warmen Umgebung befunden hat, lassen Sie eventuell entstandenes Kondenswasser verdunsten, BEVOR Sie das Gerät einschalten.
- Erlauben Sie Kindern nicht, auf dem Gerät zu stehen oder darauf herumzuklettern.
- Legen Sie keine Gegenstände über oder vor das Objektiv, da das Laserlicht dazu führen könnte, dass der Gegenstand entflammbar wird.
- Reinigen Sie das Objektiv regelmäßig mit einem sauberen Tuch und vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet ist, bevor Sie es in Betrieb nehmen.

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen Laserkinos! Diese Bedienungsanleitung führt Sie durch einige einfache Schritte, um Ihr Laserkino einzurichten.

Bitte besuchen Sie die offizielle Hisense-Website für weitere Informationen.

Die Abbildungen und Illustrationen dienen nur als Referenz und können vom tatsächlichen Aussehen des Produkts abweichen.

Teile der Softwarefunktionen ändern sich mit der Systemaktualisierung.

Inhaltsverzeichnis

Zubehörliste

Schema des Laserkinos

SCHRITT 1. Montieren der Leinwand

SCHRITT 2. Installieren des Laserkinos

SCHRITT 3. Ausrichten des projizierten Bildes

SCHRITT 4. Verwenden Ihrer Fernbedienung

SCHRITT 5. Fortfahren mit dem Leinwand-Einstellungsmenü

Wartung und Problembehebung

Produktspezifikationen

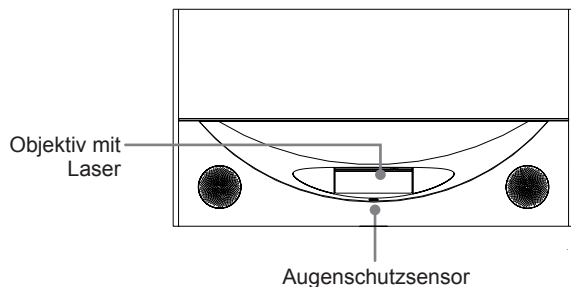
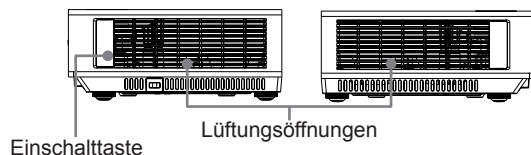
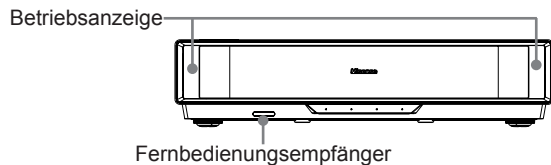
Recycling / Lizenzen

Zubehörliste

- | | |
|---|--|
| 1 | • Laserkino × 1 |
| | • Fernbedienung × 1 |
| 2 | • Handschuhe für die Handhabung des Laserkinos × 2 |
| 2 | • Netzkabel × 1 |
| | • Laserkino Bedienungsanleitung × 1 |
| | • Laserkino Europäische Garantie × 1 |
| 7 | • Reinigungsset für das Objektiv × 1 |
| | • C-förmige Blöcke × 2 |
| 9 | • Montageanleitung für C-förmigen Block × 1 |

- | | |
|----|--|
| 11 | |
| 12 | |
| 14 | |
| 15 | HINWEIS: Die oben angegebene Zubehörliste kann je nach Modell, Land oder Region variieren. Bitte beziehen Sie sich auf die aktuelle Zubehörtasche. |

Schema des Laserkinos



SCHRITT 1 Montieren der Leinwand

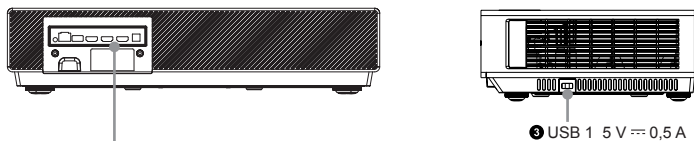
Wenn Sie eine Leinwand gekauft haben, lesen Sie bitte die Montageanleitung für die Leinwand.

SCHRITT 2 Installieren des Laserkinos

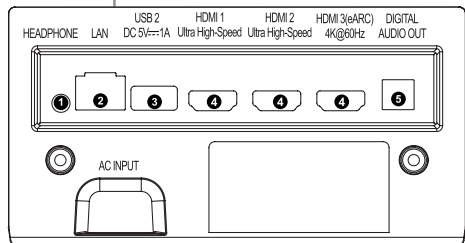
Stellen Sie sicher, das Objektiv zu schützen, wenn Sie das Gerät tragen.

Wir empfehlen, alle Kabel mit den Anschlüssen auf der Rückseite des Laserkinos zu verbinden, bevor Sie das Laserkino aufstellen. (Audio-, Video- und Ethernet-Kabel sowie externe Geräte sind nicht in der Zubehörtasche enthalten).

Überprüfen Sie, dass Sie die richtigen Kabel für die Anschlüsse ausgewählt haben und dass sie sicher angeschlossen sind. Lose Verbindungen können die Qualität des Bildes und der Farben beeinträchtigen.



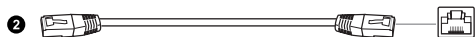
- Wenn der Impulsstrom bei nicht standardisierten und mobilen Festplatten mit hoher Kapazität größer oder gleich 1A ist, kann dies zum Neustart oder zur Selbstsperrung des Geräts führen. Das Laserkino ist daher nicht mit dieser Art von Laufwerken kompatibel.
- Die USB-Ausgangsspannung ist 5 V.



Kopfhörer (nicht im Lieferumfang enthalten)



- Übermäßiger Schalldruck von Ohr- und Kopfhörern kann zu Hörschäden führen.



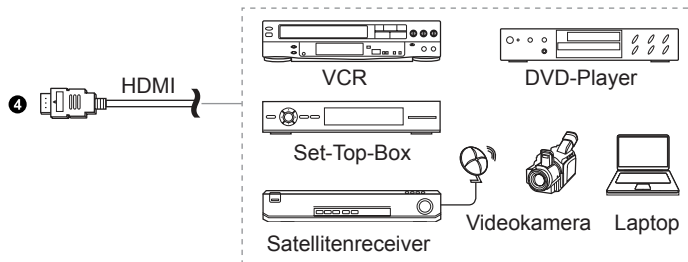
Ethernet (für die Internetverbindung ist ein Router erforderlich)



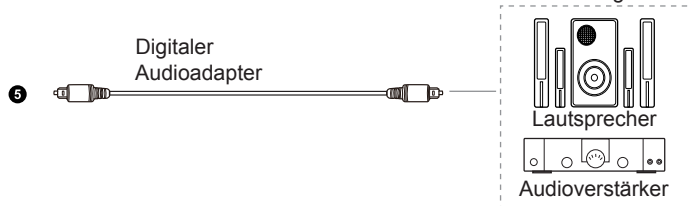
HINWEIS:

- Wenn Sie eine Festplatte oder einen USB-Hub anschließen, schließen Sie immer das Netzteil des angeschlossenen Geräts an die Stromversorgung an. Ein Überschreiten der Gesamtstromaufnahme kann zu Schäden führen. Die maximale Stromaufnahme des USB 2.0-Geräts beträgt 500 mA und die maximale Stromaufnahme des USB 3.0-Geräts 1 A.

Externe AV-Geräte

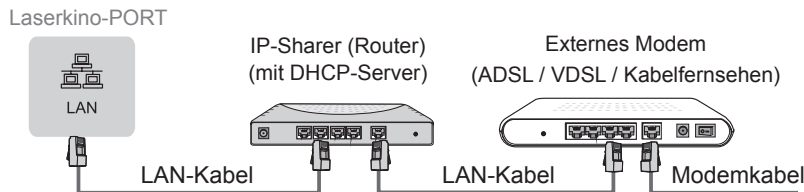


Externe Audiogeräte



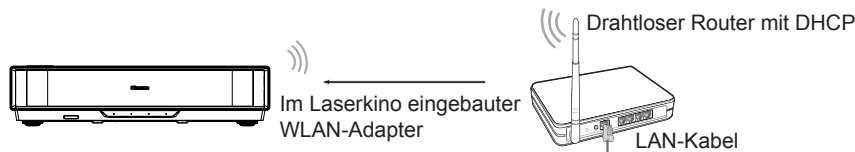
LAN (Kabelgebundene Einrichtung)

- Um Ihr Laserkino mit dem Netzwerk zu verbinden, verbinden Sie den LAN-Anschluss auf der Rückseite Ihres Laserkinos über ein LAN-Kabel (Ethernet/Cat 5) mit einem externen Modem oder Router. Siehe die Abbildung unten.



Drahtlose Einrichtung

- Um Ihr Laserkino drahtlos mit Ihrem Netzwerk zu verbinden, benötigen Sie einen drahtlosen Router oder ein Modem. Siehe die Abbildung unten.



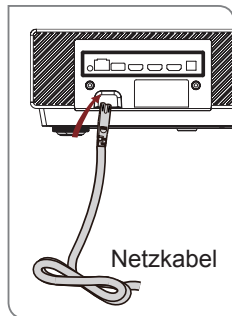
HINWEIS:

- Sie müssen den integrierten WLAN-Adapter verwenden, um ein drahtloses Netzwerk zu nutzen, da das Gerät keine externen USB-Netzwerkadapter unterstützt.
- Wenn der Drahtlos-Router DHCP unterstützt, kann Ihr Laserkino leichter eine Verbindung zum drahtlosen Netzwerk herstellen.
- Wenn Sie ein anderes Sicherheitssystem als die unten aufgeführten Systeme verwenden, funktioniert es nicht mit dem Laserkino.

Sicherheitssystem: WPA, WEP, WPA2, WPA3.

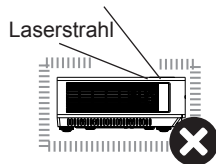
- Um ein reibungslos funktionierendes Netzwerk zu gewährleisten, sollte der Abstand zwischen Router und Laserkino weniger als 10 Meter betragen.

Stecken Sie das Netzkabel in eine Steckdose.
Drücken Sie die Taste POWER, um das Gerät einzuschalten.



! ACHTUNG: Aufgrund einer schlechten Belüftung kann das Gerät überhitzen oder beschädigt werden.

- Versperren Sie die Lüftungsöffnungen nicht und stellen Sie keine Gegenstände auf das Gerät.
- Stellen Sie das Gerät nicht in einem engen, geschlossenen oder schlecht belüfteten Raum auf.



Deckenmontage

Das Gerät kann durch die vier Gewindelöcher auf der Rückseite des Geräts an der Decke montiert werden.

Verwenden Sie für die Montage eine zertifizierte Deckenhalterung und stellen Sie sicher, dass das Gerät mit vier zertifizierten Schrauben von 6M×10 mm an der Halterung befestigt wird.

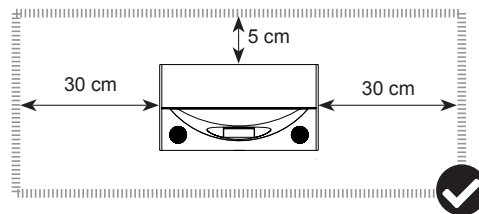
Die Montage sollte nur von qualifizierten Fachleuten durchgeführt werden.

Die Verwendung mangelhafter Halterungen bzw. Schrauben oder eine unsachgemäße Montage kann zu Personen- oder Sachschäden führen.

Der Benutzer übernimmt die volle rechtliche und finanzielle Verantwortung für alle Personen- und Sachschäden oder Folgeschäden, die daraus entstehen:

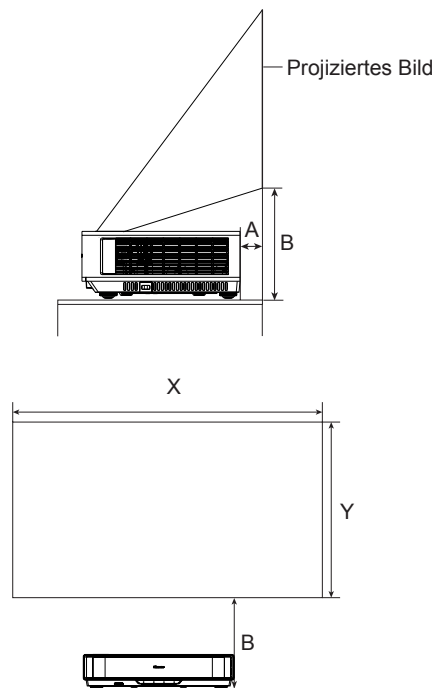
- Verwendung von nicht zertifiziertem Montagematerial
- Unsachgemäße, von den Spezifikationen abweichende Montagepraktiken
- Fehlen von Sicherheitsmaßnahmen

Um eine ordnungsgemäße Belüftung des Geräts sicherzustellen, muss der Mindestabstand eingehalten werden, wie in der folgenden Abbildung dargestellt.



Bildgröße und Projektionsabstand

HINWEIS: Die Größen des projizierten Bildes können für jeden Projektionsabstand in Abhängigkeit von der tatsächlichen Installationsumgebung unterschiedlich sein.

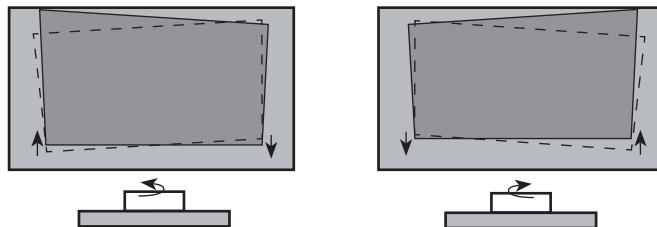


Größe des projizierten Bildes (Zoll)	X (mm)	Y (mm)	A (mm)	B (mm)
80	1771	993	95	310
90	1993	1121	139	340
100	2214	1245	183	369
110	2435	1370	227	398
120	2657	1494	272	427
130	2878	1619	316	457
140	3100	1743	360	486
150	3321	1868	405	515

SCHRITT 3 Ausrichten des projizierten Bildes

- Führen Sie die folgenden Schritte aus, aber nur, wenn sie auf Ihre jeweilige Situation zutreffen.
- Stellen Sie die Höhe der Leinwand so ein, dass das projizierte Bild parallel zu ihr ausgerichtet ist.
- Drehen Sie die Füße aus der Vogelperspektive (von oben schauend), aber schauen Sie nicht direkt in das Objektiv, wenn die Konsole eingeschaltet ist, da das Laserlicht Ihre Augen schädigen kann.

DEN UNTEREN RAND DES BILDES PARALLEL MIT DER LEINWAND AUSRICHTEN

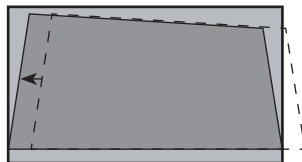


Wenn der untere Bildrand links (bzw. rechts) niedriger und rechts (bzw. links) höher ist, drehen Sie die Konsole gegen den Uhrzeigersinn (bzw. im Uhrzeigersinn), bis der untere Bildrand parallel Leinwand ausgerichtet ist.

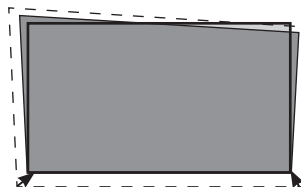
ANPASSEN DES UNTEREN TEILS DES BILDES AN DIE LEINWAND



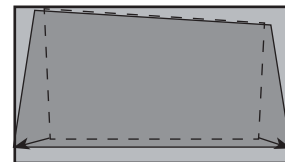
Bewegen Sie die Konsole nach rechts



Bewegen Sie die Konsole nach links

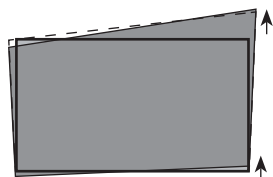


Bewegen Sie die Konsole näher zur Leinwand

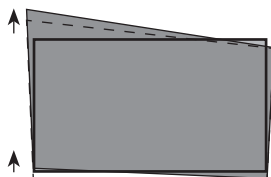


Bewegen Sie die Konsole weiter von der Leinwand weg

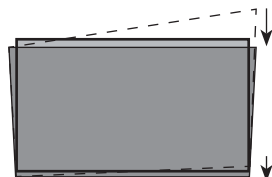
PASSEN SIE DIE OBERE RECHTE / OBERE LINKE ECKE DES BILDES AN



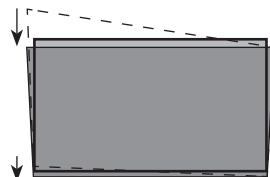
Drehen Sie den vorderen rechten Standfuß im Uhrzeigersinn



Drehen Sie den vorderen linken Standfuß im Uhrzeigersinn



Drehen Sie die Konsole gegen den Uhrzeigersinn, bis der untere Bildrand parallel zur Leinwand ist



Drehen Sie die Konsole im Uhrzeigersinn, bis der untere Bildrand parallel zur Leinwand ist

DEN OBEREN TEIL DES BILDES AN DER LEINWAND AUSRICHTEN



Drehen Sie den linken und rechten vorderen Standfuß im Uhrzeigersinn.



Drehen Sie den linken und rechten hinteren Standfuß im Uhrzeigersinn.



Drehen Sie die vorderen Standfüße gegen den Uhrzeigersinn, wenn die hinteren Standfüße ihre maximale Höhe bereits erreicht haben.

SCHRITT 4 Verwenden Ihrer Fernbedienung

TASTEN AUF IHRER LASERKINO-FERNBEDIENUNG

TASTE	BESCHREIBUNG
	Netz / Bereit
	Auswahl der Eingangsquelle
APP	Schnellzugriff auf APPs
	Drücken Sie, um das Menü aufzurufen.
	Benutzerdefinierte Taste zum schnellen Zugriff auf die entsprechende benutzerdefinierte Funktion
Vier farbige Tasten / 	Spezielle Funktionstasten
	D-Pad (Navigationstasten oben / unten / links / rechts)
OK	Bestätigen der Auswahl
	Unter dem Menü oder der Anwendung, zurück zur vorherigen Stelle
	Anzeigen des Startbildschirms
EXIT	Verlassen des Menüs oder der Anwendung
VOL	Lautstärke (erhöhen / verringern)
	Helligkeit (erhöhen / verringern)
	Aktivieren des Mikrofons
	Stummschalten und wiederherstellen des Tons Drücken Sie bei bestimmten Modellen lange, um als UNTERTITEL zu verwenden

				Playpad-Tasten
Zifferntaste	Eingangszahlen			
P.MODE	Schnellzugriff auf den Bildmodus			
S.MODE	Schnellzugriff auf den Tonmodus			

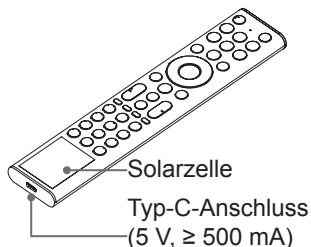
Die folgenden Tasten sind nur für einzelne Live-TV-Apps bestimmt und sind möglicherweise bei manchen Modellen/Ländern/Regionen nicht anwendbar.

CH	Wechseln des Kanals
GUIDE	Elektronische Programmanleitung anzeigen Drücken Sie bei bestimmten Modellen lange, um als CH.LIST zu verwenden
TEXT	Ein- und Ausschalten der Videotextfunktion Drücken Sie bei bestimmten Modellen lange, um als INFO zu verwenden
CH.LIST	Anzeige der Kanalliste auf der Leinwand
INFO	Anzeigen der aktuellen Programminformationen
SUBTITLE	Aktivieren oder Deaktivieren des Untertitelmodus

HINWEIS:

- Die hier aufgeführten Tasten dienen nur als Veranschaulichung. Die tatsächliche Fernbedienung kann je nach Modell, Land und Region variieren.

LADEN DER FERNBEDIENUNG



Sie können die Fernbedienung laden, indem Sie die Solarzelle dem Licht aussetzen oder ein USB-Typ-C-Kabel (nicht im Lieferumfang enthalten) verwenden.

Wenn Sie über einen Typ-C-Anschluss laden, blinkt die rote Kontrollleuchte. Wenn die Batterie vollständig geladen ist, hört die Kontrollleuchte zuerst auf zu blinken und schaltet sich dann aus.

HINWEIS:

- Die Abbildungen und Illustrationen dienen nur als Referenz und können vom tatsächlichen Aussehen des Produkts abweichen.
- Die Batterie kann nicht vom Benutzer ersetzt werden. Versuchen Sie nicht, die interne Batterie herauszunehmen oder zu wechseln, da dies Schäden an der Batterie/dem Gerät, Verletzungen, Feuer oder eine Explosion verursachen kann.
- Wenn Sie die Fernbedienung nicht verwenden, legen Sie sie mit der Oberseite nach oben, damit die Solarzelle dem Licht ausgesetzt ist.
- Wenn die Batterie extrem hohen Temperaturen ausgesetzt wird, kann es zu einer Explosion oder zum Austritt von entflammenden Flüssigkeiten oder Gasen kommen.
- Batteriechemikalien können Hautreizungen verursachen. Wenn die Chemikalien mit Ihrer Haut in Berührung kommen, waschen Sie sie sofort ab.
- Wenn Sie eine Batterie ins Feuer oder in einen heißen Ofen werfen oder eine Batterie mechanisch zerdrücken oder zerschneiden, kann dies zu einer Explosion führen.
- Behandeln Sie die Fernbedienung immer vorsichtig, damit sie nicht herunterfällt.

- Setzen Sie eine Batterie keinem äußerst niedrigen Luftdruck aus, da dies eine Explosion oder das Austreten von entzündlichen Flüssigkeiten oder Gasen nach sich ziehen könnte.

INFORMATIONEN ZUR REICHWEITE DER FERNBEDIENUNG

- Die Fernbedienung funktioniert in einem Abstand von bis zu 8 Meter vor dem Laserkino. (Dieser Abstand wird für ein nicht gekoppeltes Infrarotgerät verwendet).
- Fernbedienungswinkel: Mit dem Fernbedienungssensor als höchstem Punkt und einer Entfernung von 6 Meter liegt der horizontale Steuerungswinkel innerhalb von $\pm 30^\circ$, während der vertikale Winkel innerhalb von $\pm 15^\circ$ liegt. (Dieser Abstand wird für ein nicht gekoppeltes Infrarotgerät verwendet).

KOPPELN DER FERNBEDIENUNG (NUR FÜR BLUETOOTH-FERNBEDIENUNG)

Koppeln Sie die Fernbedienung mit dem Laserkino, nachdem das Gerät eingeschaltet wurde. Halten Sie die Fernbedienung in einem Abstand von 3 Meter zum Laserkino und drücken Sie eine beliebige Taste (außer der Ein/Aus- und der Mikrofontaste) zum Koppeln.

HINWEIS:

- In besonderen Fällen halten Sie die Taste [] zum Koppeln gedrückt.
- Wenn ein unbekannter Fehler bei der Fernbedienung auftritt, kann dies auf eine Störung zurückzuführen sein. Versuchen Sie, die Ursache für die Störung zu beseitigen, und koppeln Sie die Fernbedienung erneut.
- Wenn ein unbekannter Fehler in der Fernbedienung auftritt, laden und aktivieren Sie sie bitte.
- Die Fernbedienung kann nicht mit dem Laserkino gekoppelt werden, wenn sich das Laserkino im Standby-Modus befindet.

SCHRITT 5 Fortfahren mit dem Leinwand-Einstellungsmenü

PROJEKTIONSMODUS

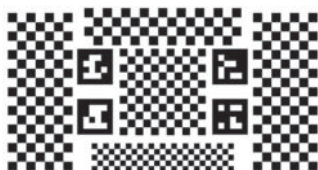
Wenn Sie das Bild von oben nach unten und/oder von links nach rechts spiegeln möchten, wählen Sie den Projektionsmodus.

AUTOMATISCHE GEOMETRISCHE KORREKTUR

1. Passen Sie die Position des Laserkinos mit Hilfe der Nivellierfüße nach Bedarf an, und sorgen Sie dafür, dass sich der Rahmen der Leinwand innerhalb der rechteckigen Umrandung befindet.



2. Klicken Sie auf Weiter, um fortzufahren.
3. Ein Autokorrekturmuster wird unten angezeigt. Der Korrekturvorgang wird automatisch abgeschlossen.



4. Wenn Sie mit den Ergebnissen der Autokorrektur nicht zufrieden sind, verwenden Sie die manuelle Korrektur zur Feinabstimmung.

HINWEIS:

- Hindernisse zwischen dem Host-Gerät und der Leinwand, Fremdkörper auf der Leinwandoberfläche, dunkle Wände und starkes Umgebungslicht können die automatische Leinwandausrichtung beeinträchtigen. Stellen Sie sicher, dass alle Hindernisse und Fremdkörper entfernt wurden, verwenden Sie eine Wand mit hellerer Farbe und minimieren Sie das Umgebungslicht, bevor Sie die automatische Leinwandausrichtung starten.
- Diese Funktion ist nur für die Leinwände 100" und 120" verfügbar.
- Da die Art der Leinwand einen erheblichen Einfluss auf die Leistung der automatischen Leinwandkorrektur hat, empfehlen wir dringend die Verwendung der umgebungsresistenten Hisense-Leinwand für optimale Ergebnisse.
- Wenn die automatische Korrektur nicht zufriedenstellend ist, kann eine manuelle Korrektur zur Feinabstimmung erforderlich sein.

MANUELLE GEOMETRISCHE KORREKTUR

Wählen Sie die Punkte aus und verschieben Sie sie, um das projizierte Bild auf die Leinwand anzupassen.

1. Drücken Sie die Tasten $\wedge$ / $\vee$ / $<$ / $>$ auf Ihrer Fernbedienung, um den Fokus zu verschieben, und drücken Sie die Taste **OK**, um den Punkt auszuwählen, den Sie anpassen möchten.
2. Langes Drücken der Tasten $\wedge$ / $\vee$ / $<$ / $>$: schnelle Einstellung des projizierten Bildes;
Kurzes Drücken der Tasten $\wedge$ / $\vee$ / $<$ / $>$: genaue Einstellung des projizierten Bildes.
3. Drücken Sie Taste $\hookrightarrow$, um Ihre Einstellung zu speichern, Sie können dann andere Punkte auswählen, um das Bild einzustellen.

Wenn Sie die Bildposition auf die Werkseinstellungen zurücksetzen möchten, wählen Sie Zurücksetzen auf der Leinwand.

AUGENSCHUTZ

Um Ihre Augen zu schützen, sollten Sie den Augenschutz aufhehalten und nicht in das Objektiv schauen. Wenn Sie dem Laserkino zu nahe kommen, wird das Licht nach 5 Sekunden vorübergehend deaktiviert.

FOKUSEINSTELLUNG

Sie können die Fokusparameter durch Drücken der Auf- und Ab-Tasten auf der Fernbedienung einstellen. Der Fokuseffekt wird in Echtzeit entsprechend der angezeigten Hintergrundbildkarte eingestellt.

Wartung

- Berühren Sie das Gerät nicht im Betrieb oder unmittelbar nach dem Ausschalten, da es heiß sein kann.
- Reinigen Sie das Gerät nicht mit Produkten auf Ölbasis, da diese die Außenoberfläche angreifen oder die Lackierung beschädigen können. Ein längerer Kontakt mit Gummi- oder Ethylenprodukten kann zu Flecken auf dem Gerät führen.
- Wenn die Außenoberfläche des Laserkinos verschmutzt ist, schalten Sie das Gerät aus und wischen Sie es mit einem feuchten, weichen Tuch ab.

Objektivpflege:

- Berühren Sie das Objektiv nicht mit den Händen.
- Verwenden Sie keine gewöhnlichen Reinigungstücher, um das Objektiv abzuwischen.
- Verwenden Sie einen Staubbläser, um Staub vom Objektiv zu entfernen.
- Wenn das Objektiv durch Fett, Schmutz und Fingerabdrücke verunreinigt ist, lassen Sie es von einem Fachmann mit optischen Reinigungstüchern, Objektivwischpapier oder professionellen Reinigungslösungen reinigen, um eine Beschädigung der optischen Beschichtung und eine Abnahme der Bildqualität zu vermeiden.
- Schalten Sie das Gerät immer mit der Ein/Aus-Taste auf der Fernbedienung aus. Schalten Sie das Gerät nicht direkt aus, wenn es in Betrieb ist.

Störungsbehebung

Wenn Ihr Gerät Probleme aufweist, versuchen Sie zunächst, es aus- und wieder einzuschalten. Wenn das Problem dadurch nicht behoben wird, beachten Sie die folgenden Tipps.

Nach dem Einschalten des Geräts dauert es einige Sekunden, bis das Bild angezeigt wird. Ist das normal?

Ja, das ist normal. Das Laserkino befindet sich in der Initialisierungsphase und sucht nach Informationen über frühere Einstellungen.

Kein Ton oder kein Bild

1. Prüfen Sie, ob das Netzkabel an eine funktionierende Netzsteckdose angeschlossen ist.
2. Drücken Sie die Ein/Aus-Taste (⏻) auf der Fernbedienung, um das Gerät aus dem „Standby“-Modus zu aktivieren.
3. Überprüfen Sie, ob die Betriebsanzeige leuchtet oder nicht. Wenn dies der Fall ist, wird das Laserkino mit Strom versorgt.

Kein Bild und/oder Ton nach Anschluss an eine externe Quelle

1. Überprüfen Sie, ob der Ausgangsanschluss der externen Quelle und der Eingangsanschluss des Laserkinos korrekt sind.
2. Stellen Sie sicher, dass Sie den richtigen Eingangsmodus für das eingehende Signal gewählt haben.

Das Bild ist normal, aber es ist kein Ton zu hören

1. Überprüfen Sie die Lautstärkeeinstellungen.
2. Überprüfen Sie, ob der Modus „Stummschalten“ aktiviert ist.

Der Ton ist normal, aber es gibt kein Bild oder nur ein schwarz-weißes

1. Wenn das Bild schwarz-weiß ist, ziehen Sie den Stecker des Geräts aus der Steckdose und schließen Sie ihn nach 60 Sekunden wieder an.
2. Überprüfen Sie, ob die Farbsättigung auf 50 oder höher eingestellt ist.
3. Versuchen Sie andere Quellen.

Der Ton und/oder das Bild ist verzerrt oder erscheint wellenförmig

1. Möglicherweise wird das Laserkino durch ein elektrisches Gerät beeinträchtigt. Schalten Sie alle in der Nähe befindlichen Geräte aus und stellen Sie sie weiter vom Laserkino entfernt auf.
2. Stecken Sie den Netzstecker des Laserkinos in eine andere Steckdose.

Das Kunststoffgehäuse gibt ein klickendes Geräusch ab

Temperaturschwankungen während des Betriebs können dazu führen, dass sich das Gerät leicht ausdehnt oder zusammenzieht, was ein Klickgeräusch verursachen kann. Dies ist normal und das Gerät ist in einem einwandfreien Betriebszustand.

Die Fernbedienung funktioniert nicht

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät an die Netzsteckdose angeschlossen ist und betrieben werden kann.
2. Bitte laden und aktivieren Sie die Fernbedienung.

Produktspezifikationen

Modellname		Laserkino
Abmessungen (L × T × H)		20,5 × 11,1 × 4,7 Zoll (521 × 282 × 119 mm)
Gewicht		15,9 lbs (7,2 kg)
Größe des aktiven Bildschirms (Diagonal)		80 ~ 150 Zoll
Bildschirmauflösung		3840 × 2160
Audileistung		2 x 15 W + 2 x 8 W
Leistungsaufnahme		200 W
Stromversorgung		120-240 V ~ 50/60 Hz
Spezifikationen des WLAN-Moduls	Frequenzbereich	2,4–2,4835 GHz 5,15–5,85 GHz 5,9–6,425 GHz
	Ausgangsleistung (Max.)	2,4–2,4835 GHz 17dBm 5,15–5,25 GHz 14dBm 5,25–5,35 GHz (DFS-Band) 14dBm 5,49–5,71 GHz (DFS- / TPC-Band) 14dBm 5,725–5,85 GHz (für Nicht-EU-Länder) 14dBm 5,9–6,425 GHz 14dBm

Haftungsausschluss: Alle Produkte, Produktspezifikationen und Daten können ohne Vorankündigung geändert werden, um die Zuverlässigkeit, die Funktion, das Design oder anderes zu verbessern.

Spezifikationen des Bluetooth-Moduls	Frequenzbereich	2,4–2,4835 GHz
	Ausgangsleistung (Max.)	2,4–2,4835 GHz, Klasse 1, 6dBm
Umgebungsbedingungen		Temperatur: 41 °F - 104 °F (5 °C - 40 °C) Feuchtigkeit: 20 % - 80 % r. F. Atmosphärendruck: 86 kPa - 106 kPa
HDMI-Eingang		RGB / 60 Hz (640 × 480, 800 × 600, 1024 × 768) YUV / 60 Hz (480i, 480p, 720p, 1080i, 1080p) YUV / 50 Hz (576i, 720p, 1080i, 1080p) 3840 x 2160 / 24 Hz, 3840 x 2160 / 25 Hz, 3840 x 2160 / 30 Hz, 3840 x 2160 / 50 Hz, 3840 x 2160 / 60 Hz
Netzwerk-Standby-Leistungsaufnahme		≤ 2,0 W
Leistungsaufnahme im Standby-Modus		≤ 0,5 W
WLAN		IEEE 802.11 a/b/g/n/ac/ax
Bluetooth		BT5.3

THIS PRODUCT IS LICENSED UNDER THE AVC PATENT PORTFOLIO LICENSE FOR THE PERSONAL USE OF A CONSUMER OR OTHER USES IN WHICH IT DOES NOT RECEIVE REMUNERATION TO (i) ENCODE VIDEO IN COMPLIANCE WITH THE AVC STANDARD ("AVC VIDEO") AND/OR (ii) DECODE AVC VIDEO THAT WAS ENCODED BY A CONSUMER ENGAGED IN A PERSONAL ACTIVITY AND/OR WAS OBTAINED FROM A VIDEO PROVIDER LICENSED TO PROVIDE AVC VIDEO. NO LICENSE IS GRANTED OR SHALL BE IMPLIED FOR ANY OTHER USE. ADDITIONAL INFORMATION MAY BE OBTAINED FROM MPEG LA, L.L.C. SEE [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.MPEGLA.COM)

Recycling / Lizenzen

WEEE (Abfallrichtlinie für Elektro- und Elektronik-Altgeräte) Europäische Richtlinie 2012/19/EU



Dieses Symbol auf dem Produkt oder auf der Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Stattdessen liegt es in Ihrer Verantwortung, Ihr Altgerät bei einer ausgewiesenen Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronik-Altgeräten abzugeben. Die getrennte Sammlung und Wiederverwertung Ihrer Altgeräte zum Zeitpunkt der Entsorgung trägt dazu bei, die natürlichen Ressourcen zu schonen und sicherzustellen, dass die Geräte auf eine Weise recycelt werden, die die menschliche Gesundheit und die Umwelt schützt. Weitere Informationen darüber, wo Sie Ihre Altgeräte zum Recycling abgeben können, erhalten Sie bei Ihrer Stadtverwaltung, Ihrem Hausmüllentsorgungsdienst oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Batterien



Gemäß der Batterierichtlinie darf die Batterie in diesem Produkt nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Die eingebaute Batterie in diesem Produkt kann nicht vom Benutzer ersetzt werden, bitte wenden Sie sich für weitere Informationen an Ihren Diensteanbieter. Entsorgen Sie das Produkt über einen Entsorgungsdienst, der geeignete Maßnahmen für Recycling und Behandlung ergreifen wird.

RoHS (Richtlinie über gefährliche Stoffe) Europäische Richtlinie 2011/65/EU



Diese europäische Richtlinie beschränkt die Verwendung von gefährlichen und gefährlichen Stoffen, die schwierig zu recyceln sind.

Dies ermöglicht ein einfaches Recycling der Elektro- und Elektronikgeräte und trägt zum Schutz der Umwelt bei.

Die in diesem Produkt enthaltenen Stoffe entsprechen den Anforderungen der RoHS-Richtlinie.



Hiermit erklärt Hisense Visual Technology Co., Ltd. dass der Funkgerätetyp der Richtlinie 2014/53/EU und den Radio Equipment Regulations 2017 des Vereinigten Königreichs entspricht. Bitte geben Sie die Modellbezeichnung unter der folgenden Internetadresse ein, um die Konformitätserklärung ganz zu lesen:
<https://global.hisense.com/support/certificate-download/>.

Bitte beziehen Sie sich für die Modellbezeichnung auf das Typenschild. Die Modellbezeichnung der Bluetooth-Fernbedienung finden Sie auf der Fernbedienung oder auf der Innenseite der Fernbedienungsabdeckung.

EU-Konformitätserklärung



Dieses Produkt und - falls zutreffend - auch das mitgelieferte Zubehör sind mit dem Kennzeichen „CE“ versehen und entsprechen somit den geltenden harmonisierten europäischen Normen, die unter der EMC-Richtlinie 2014/30/EU, der LVD-Richtlinie 2014/35/EU und der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU aufgeführt sind.



Die Begriffe HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI Trade dress und die HDMI-Logos sind Marken oder eingetragene Marken von HDMI Licensing Administrator, Inc.



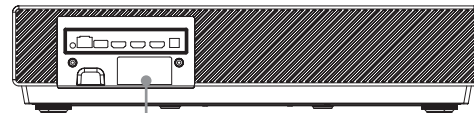
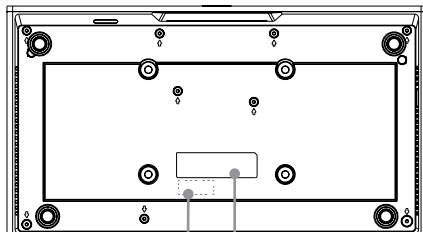
Dolby, Dolby Vision, Dolby Atmos und das Doppel-D-Symbol sind eingetragene Warenzeichen der Dolby Laboratories Licensing Corporation. Hergestellt unter Lizenz von Dolby Laboratories. Vertrauliche unveröffentlichte Arbeiten. Copyright © 2012–2024 Dolby Laboratories. Alle Rechte vorbehalten.



DTS-PATENTE FINDEN SIE UNTER [HTTP://XPERI.COM/DTS-PATENTS/](http://xperi.com/dts-patents/). HERGESTELLT UNTER LIZENZ VON DTS, INC. UND SEINE VERBUNDENEN UNTERNEHMEN. DTS, DTS:X, DAS DTS:X-LOGO, VIRTUAL:X UND DAS DTS VIRTUAL:X-LOGO SIND EINGETRAGENE MARKEN ODER MARKEN VON DTS, INC. UND SEINEN VERBUNDENEN UNTERNEHMEN IN DEN VEREINIGTEN STAATEN UND/ODER ANDEREN LÄNDERN. © DTS, INC. UND SEINE VERBUNDENEN UNTERNEHMEN. ALLE RECHTE VORBEHALTEN.



Hergestellt unter Lizenz von IMAX Corporation. IMAX® ist eine eingetragene Marke von IMAX Corporation in den Vereinigten Staaten und/oder anderen Ländern. DTS-Patente finden Sie unter <http://patents.dts.com>. Hergestellt unter Lizenz von DTS Licensing Limited. DTS und das DTS-Logo sind eingetragene Marken oder Marken von DTS, Inc. in den Vereinigten Staaten und anderen Ländern. © 2020 DTS, Inc. ALLE RECHTE VORBEHALTEN.



WARNINGS: This set must not be opened unless by a qualified technician.
WARNING: Dieses Set darf nur von einem qualifizierten Techniker geöffnet werden.
VAROVÁNÍ: Toto zařízení nesmí být otevřeno, pokud není otevřeno kvalifikovanými technikami.

VAROVANIE: Toto zariadenie nechváte, pokiaľ nemáte kvalifikovaného technika.
AVERTIZARE: Nu deschideți acest echipament decât dacă aveți un tehnician calificat.
OPROZORLO: Tega kompleta ne smete odpirati, odpreti ga sme samo usposobljen tehnik.
UPOZORENIE: Ovaj se uređaj ne smije otvoriti ako ga nije otvorio kvalificirani tehničar.
ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην ανοίξετε τη συσκευή εκτός αν το ανοίξετε από ειδικευμένο τεχνικό.

OSTREZENIE: Nie otvierať tego urządzenia bez wykwalifikowanego technika.
AVERTISSEMENT: Cet ensemble ne doit être démonté que par un technicien qualifié.
ATTENZIONE: Non aprire la unità, a meno che non sia stato eseguito da un tecnico qualificato.

ADVERTENCIA: Este conjunto no debe abrirse a menos que lo haga un técnico calificado.
AVISO: Este conjunto não pode ser aberto a menos que por um técnico qualificado.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Това устройство не трябва да се отваря, освен ако не е отворено от квалифицирани специалисти.

FIGYELEM: Csak akkor nyissa ki ezt az eszközt, ha képzett szakemberrel rendelkezik.
WAARSCHUWING: Deze set mag niet worden geopend, alleen door een gekwalificeerde technicus.



CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN



Hisense LASER CINEMA

MADE IN CHINA



1419426 ES-A2507Z6-1